

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
 II. Rákóczi Ferenc-út 35. sz.
 I. emelet és Merkur-nyomda
 Telefon 151.

Főszerkesztő: Dr. Eischléger Dezső
 Felelős szerkesztő: Cserneyi Mór.

UJVIDÉKI NAPLÓ

Megjelenik minden vasárnap.

Előfizetési árak:

Egy évre 10 kor.

Fél évre 5 kor.

Egyes szám ára 10 fillér.

Társadalmi és a városi közügyeket szolgáló hetilap.

VI. évfolyam.

Ujvidék, 1914. július 5.

27. szám.

A sarajevói gyilkos merénylet.

A trónörökös pár halála.

Még mindig nem tudunk fölcsondini. Nem tudunk kiábrándulni a borzasztó gatzett hatásából. Szíveinket olyan érzés tölti el, mintha mindenünk vesztet siratnánk. A megtébolyodott emberi elme fenevaddá változott és kioltotta azt a két szerető életet, melyet még a halál sem tudott egymástól elválasztani. Egymást átkarolva aludt ki a két szerető szív, mely oly példás életnek, a mint a családi tűzhelynek élesztette a tűzét.

Miként Atilla halálakor a főtáltos: napsugár, holdsugár és a sötét éjszakába javasolta Atilla tetemeit eltemetni, úgy nekünk is, az egész magyar nemzetnek így kell eltemetnünk őket.

Fényes napsugár veszi körül a nagy halottak dicső emlékét. Életüknek lefolyása aranysegélyt érdemel, melyben a holdsugár-tiszta, szeplőtlen emberi ténykedések helyeződnek el.

Mint a sötét éjszaka oly szomorú a gyász, mely lelkeinkben örökké él!

Mikor e fekete betűket rójuk, épp akkor kondulnak meg a harangok. Bugásuk rettenetes jajszóként futja át az egész országot. Összekulcsolt kezekkel, emberi tehetetlenségünk gyarlóságával látjuk a kifürkészhetetlen Sors végzetét.

Miért épp azoknak, kik életet érdemeltek? Miért ezen nemes szíveknek kellett meghalniuk? Hisz az ő életük sok millió élettel annyira össze volt forrva! Népek jóléte, boldogulása függött az ő életüktől! És most elszakadtak tőlünk!
 De nem!

Csak a test a lélek porhüvelyé!

A lélek örökdik fölöttünk! Szellemük itt marad: Minden magyar polgár szívében él egy jobb jövő reménye, melyet még e borzasztó fájdalom sem tud elnémitani.
 Cs. M.

Ujvidék gyásza.

Mihelyt a borzasztó hír eljutott hozzánk a városi hatóság azonnal intézkedett, hogy a mélységes gyásznak külsőleg is kifejezést adjon. A városnázara rögtön tolnuztak a gyászlobogót; ezt a többi köz- és magán épületek nyomban követték. Ujvidék e nemzetiséglakta városban, minden egyes polgár gyászol. Elnémult minden zene, mulatság. Még a legutolsó korcsmában is néma bánat honol. Főispánunk megszaktította nyaralását és azonnal székhelyére érkezett, hogy agyászokgyűlést személyesen vezesse. Az alábbiakban részletesen foglalkozunk Ujvidék gyászával.

Az ország gyászából Ujvidék város közönsége is kivette részét. Alig terjedt el a gyászbeszél híre, Matkovics Béla főispán az alábbi szövegű meghívóval rendkívüli közgyűlést hívott egybe, melyre nemcsak a törvényhatósági bizottság tagjai, hanem egyházak, hivatalok és hatóságok képviselői is meghívottak. A meghívó szövege a következő.

„Meghívó. Ujvidék szab. kir. város törvényhatósági bizottságának Ó császári és királyi Fensége Ferenc Ferdinand trónörökös Főherceg Ur és Fenséges neje

Hohenberg Zsófia hercegnő gyászos elhunyna alkalmából a város közönsége mély fájdalomának és részvéteinek kifejezése céljából folyó évi július hó 1-én délután fél négy óraker a városháza nagytermében tartandó rendkívüli közgyűlésére. A főispán“.

A rendkívüli közgyűlésre ugy a törvényhatósági bizottság tagjai mint a meghívott vendégek, a mély gyász jelül fekete öltözékben jelentek meg, a díszterem csillárja valamint az ott elhelyezett képek fekete lepellel voltak borítva, a terem amely zsutolásig megteit közönséggel, mindenben a mély gyász és megdöbbenés képét mutatta.

A törvényhatósági bizottság tagjain kívül jelen volt, Sevcics Mitrofan püspök titkárával Jankulov esperessel, Molnár Hugó ref. lelk. Hraniljevics esperes, Borsai Viktor plébános, dr. Pap Ignác főrabbi, dr. Rédics szeb gimn. igazgató, továbbá dr. Kállai Béla, Rehák Ferenc ít. tábla bírák, a kir. törvényszék illetve jbiróság dr. Konyovics György kir. ügyész és ügyészség képviselőtében, Farkas állomás főnök honvédügyi és csendőrségi tisztikar és még igen sok társadalmi hivatali és hatósági előkelőség.

A rendkívüli közgyűlést Matkovics Béla főispán f. hó 1-én d. u. fél 4 óraker a következő szavakkal nyitotta meg:

Tekintetes törvényhatósági bizottság! Mélyen tisztelt gyászoló közönség. Üdvözlöm a megjelent törvényhatósági bizottsági tag urakat és a gyászoló közönséget és a mai napra kitűzött rendkívüli közgyűlést meg-

Szőnyegek, függönyök, terítők, és minden lakásberendezési tárgyak nagy választékban.



MENRATH L. FIA butorházában:

butorok, szőnyegek, képek, függönyök — dísz-
 tárgyak a legnagyobb választékban, a legszebb
 kivitelben kaphatók.

Kossuth Lajos-utca 46-48.

Régi megbízható cég.

Alapítottott 1843.

Telefon 68.

Fog

és gyökérhúzások. Fogak fehérítése és tisztítása. Fogfájások azonnali megünzése.

Fog

tömések (plombok) aranyból, platínából amalgamól, porcelán-masszából stb.

Fog

sorok rágásra alkalmasság, szápadlás nélkül, ki nem vehetők művészi kivitelben.

Arany- és platinakoronák, aranyhidalások. Régi hibás fogsorok átdolgozása, javítása. Vidékiek 24 óra alatt megkapják fogszoraikat.

Rendkívül mérsékelt díjszabás.

Tiszviselőknök az esti órákban külön rendelés.

Zsigits Danica fogtechnikai laboratóriuma ugyanott.

Pászthy Sándor

fogműterme

Duna-utca 26. szám.

D. e. 12—1-ig ingyen foghúzás.

nyitottnak nyilvánítom, a jegyzőkönyv vezetésével Dr. Marcze Kovics Imre főjegyzőt bízom meg.

Ez után a közgyűlés tagjai felállottak és Matkovics Béla főispán a következő rendkívül mély benyomást keltő az igaz részvételt és a nagy gyászt minden mondatában visszatükröztető, költői szépségben és bölcséleti elmélyedésekben bővelkedő beszédét mondotta.

Matkovics Béla főispán beszéde:

Mélyen tisztelt közgyűlés!

Egész Europa szívét és gondolkozását a legmélyebb fájdalom döbbenete nyugózi le attól az átkos perctől fogva, midőn az elfajult gyűlölet gonosz indulata merénylő keze által küldte halált okozó golyóit Ó cs. és kir. Fensége, Ferenc Ferdinánd trónörökösünk és Fenséges hitvese életének kioltására, letörvén ezzel nemcsak két magasztos harmoniában, tüneményes, nagy szeretetben összeforrott emberi életet, de megfosztva egyszersmind mérhetetlen sorscsapásoktól üldözött nagylelkű agg királyunkat legerősebb oszlopától, nemzetünkét, országunk népét és a monarchiát pedig egy céltudatos, határozott jövő kiépítésére hivatott, acélkarú, energiált agyú, és a szó demokratikus értelmében emberileg érző szívű trónvárományosától, de megfosztva egyszersmind Európát a nemzetközi jogrend egyik hatalmas, kipróbált garanciájától is.

Ezt a szörnyűsége tudatot csak fokozza az a szinte hihetetlen tény, hogy a gonoszság merénylő kezét még az a tiszta, szép, nagy szeretet varázslata sem volt képes visszarettenteni, mely a fenséges hitves, minden idők legideálisabb hitvesének veszedelmekkel dacoló áldozatkészségéből, heroikus nagylelkűségéből lebilineselőleg kiáradt.

És most összeszoruló szívvel, igaz, áhítatos elmélyedéssel és hűséges ragaszkodással juttassa el a város közönsége is hódolatteljes, legmélyebb részvételt szerzett Urunk és Királyunk trónszámlájához, akinek bánata a miénkkel közös, akinek a megpróbáltatásai a miénk is, s akinek bölcsesége legfőbb vigasztalásunk.

Ismerve a város közönségének érzelmeit, alattvalói hódolatát, a melyekkel őfelsége és a felséges uralkodóház irányában viseltek, úgy hiszem a város közönsége érzelmeinek kifejezője vagyok, midőn a következő indítványokat terjesztem elő:

Mondja ki a trvhat. bizottság határozatilag, hogy Ujvidék szab. kir. város közönsége Ó Császári és Királyi Fensége Ferenc Ferdinánd Főherceg Ur és Fenséges neje Hohenberg Zsófia hercegasszony elhunytá felett megrendülve

Aki házat, földet, üzletet

eladni, venni, bérbéadni, bérbévenni szándékozik **közvetítés** végett forduljon bizalommal az

Ujvidéki

Népbank-hoz,

a mely nemcsak közvetít, hanem kellő fedezet mellett finanszíroz is.

Állandó **betéteket** a rendesnél **magasabb kamatozással**, a legkövetkezősebb mobilitás mellett gyümölcsöztetünk.

Heti betétek

kezdő befizetési napja minden hó 1-től 3-ig.

ad kifejezést legmélyebb fájdalomának, s ez jegyzőkönyvileg megörökítették.

A város közönsége Ó Császári és Apostoli Királyi Fenségehez hódolatteljes részvét feliratot intéz, melyek szerkesztésével és az m. kir. miniszterelnök útján leendő felterjesztésével a városi tanács bizatik meg.

Megbizatik a városi tanács, hogy az ujvidéki hittelekezetek lelkeszeit kérje fel, miszerint az elhunytak lelki üdvéért, illetőleg emlékéért gyászisteni tiszteletet tartsanak, melyeken a város közönsége résztveend.

A városi tanács megbizatik, hogy hívja fel a város lakóságát és ezen idő alatt a nyilvános mulatságoktól tartózkodjék és hogy a temetés tartama alatt az üzletek zárva tartassanak.

A keresztényhittelekezetek lelkeszei felkéretnek, hogy a temetés idejében egy óra hosszágig harangoztassanak.

Az elrendelendő udvari gyász egész tartama alatt a városi hivatalok kiadma-nyaira gyász pecsétet alkalmazzanak. A mennyiben a megdicsőültek emlékének megörökítése végett közadományokból valamely emlékmű állíthatnék, ennek költségeihez a város közönsége járuljon hozzá.

A törvényhatósági bizottság elnöksége felhatalmaztatik, hogy az esetre ha a temetésen a törvényhatóságok küldöttség által képviseltetnék magukat, ezen képviseltetés iránt valamint az egyéb tekintetbe netán még szükséges intézkedéseket megtegye.

Ezek után elnöklő főispán közölte, hogy gyászisteni tiszteletek fognak tartatni július 3-án pénteken a róm. kath. templomban d. e. 9 órakor, ref. templomban d. e. 10 órakor, a gör. kel. szerb és az ágost. evang. templomban 10 órakor, az izr. templomban 11 órakor és kérte, hogy a város közönsége eme istentiszteleteken minél nagyobb számban megjelenjék.

A főispán beszéde rendkívül mély benyomást tett, a jelen levők a beszédet álva hallgatták végig és a közgyűlés a főispán indítványait egyhangulag elfogadta, mire elnöklő főispán megköszönve a közgyűlés iránti részvételt a közgyűlést berekesztette jegyzőkönyv hitelesítésére határnapul f. hó 4-ének d. e. 11 óráját kitezve jegyzőkönyv hitelesítékül Dr. Szlezák Lajos, Grossinger János, Dr. Freund Ede, Dr. Szvinyarev Mladin, Vilics Márk, Dr. Lusztig Nándor, Dr. Csirics Milán és Bradvarovics Koszta bizott. tagokat kérte fel.

A közgyűlés berekesztése után a résztvevők a mély gyász és igaz részvét érzetének beayomásával hagyták el a közgyűlési termet.

A közgyűlés után a polgármester a következő „felhívást” bocsátotta ki.

Felhívás. Mindenki előtt ismeretes azon gaz merénylet, melynek Ó csász. és kir. Fensége Ferenc Ferdinánd trónörökös Főherceg ur és Fenséges hitvese Hohenberg Zsófia Hercegnő Szarajevóban áldozatul estek.

A szab. kir. város törvényhatósági bizottságának folyó évi július 1-én hozott határozatához képest felkérem a város közönségét, hogy Ó Fenségeik temetése napján július hó 3-án, pénteken házaikra tüzzenek ki gyászlobogót és az üzletlajdonosok üzleteiket pénteken déltől délután

Reggelizés előtt felpohár Schmidhauser-féle

Használata valódi áldás gyomor-bajásoknak, székszorulásban szenvedőknek.

Igmándi keserű viz

Az elrontott gyomor 2—3 óra alatti teljese-
rendbehozása.
Kis üveg 40 fill.
Nagy üveg 60 fill.

Kapható helyben és környéken minden gyógyszerárban és jobb iuszerületben.

Hotel Deák Ferencz

Gőzfűtés és minden kényelemmel berendezve.

1 személyes szobák 3 koronától.

2 személyes szobák 5 kor. 20 fillér.

elsőrangú csendes, polgári szálloda
Budapest, Aggteleki-utca 7. 5 perc a keleti pályaudvartól.

80 szoba és kávéház áll a t. vendégek rendelkezésére.

Tulajdonos

PALLAI MIKSA.

5 óráig — a temetés megtörténteig — tartásuk zárva.

Egyben tudomására hozom a város közönségének, hogy Ó Fenségeik temetése napján pénteken délelőtt az összes uvidéki hítelekezetek gyászistentiszteletet tartanak és pedig: a róm. kath. plébánia templomban délelőtt 9 órakor, a református templomban 10 órakor, a gör. keleti püspöki templomban és ág. hitv. evang. templomban d. e. 10 órakor, végül az izraelita templomban délelőtt 11 órakor. Felkérem a város lakosságát, hogy részvétének kifejezése végett ezen istentiszteleteken minél nagyobb számban jelenjen meg.

Rendkívüli közgyűlés.

Törvényhatóságunk f. hó 2-án Matkovics Béla főispán elnöke alatt rendkívüli közgyűlést tartott.

A gyűlés hangulata igen nyomasztó volt. Nem szabadulhattunk a retentő fájdalomtól. Bármínő fontos tárgyak voltak is a napirenden, kevés vitát kellettek. Csak tisztán az érdemleges tárgyalgosságnál bilincselte le a bizottsági tagokat.

1) Az orsz. gyűl. képviselő választó kerület szavazó köri beosztását mint a közgyűlés már előbb elhatározta, a belügyminiszter jóváhagyta.

2) A kölcsön ügyletet, mely azon módon történt, mint mi már a multheti számunkban jeleztük, a törvényhatóság elfogadta. 2,100,000 K. a függő kölcsön törlesztésére lesz fordítva, a 2,160,000 K. pedig a hid munkálataira. Dr. Kubinyi Károly törv. tag kérdést intéz, hogy vajon befoglaltatik-e ezen összegben minden a hidüggyel kapcsolatos kiadás? P. u. a hidsáncok megváltása stb.? Orbán Ignác műszaki tanácsos megnyugtatta felszólalót, hogy ebben minden kiadási tétel beemlőltatik, csak az esetleges ártóanyag- és kamatveszteség nincs benn. Továbbá az ut-utányitást sem öleli magába ezen tétel, mert még nincsenek tisztázva, hogy hol lesz az utányítás?

3) Zsigmondy Béla építi az új Dunahidat. A tanács előterjesztéséhez, melyszerint Zsigmondy az ajánlott összegből 6%-ot enged és miután a Közmunka r. t. 1910 óta érdemleges munkát nem végzett, holott Zsigmondy alkotásai elsőrangúak, megbízhatóságához kétség nem fér — a törvényhatóság egyhangúan 5t bizza meg a dunai hid építésével. Dr. Ácamovics István biz. tag a hidépítésének megkezdésére vonatkozólag szeretne pontos adatot. Orbán Ignác műsz. tan. kifejti, hogyha Zsigmondynak az első ciklusbeli határidő 2 hónappal meg is hosszabbítottat, azért a tudnak a kifizetői időben pontosan el kell kérelmnie. A megkezdés fix terminusát előre bizonyan megállapítani azért nem lehet, mert a helyi hídnak áthelyezése és egyéb rökönök felmunkáztatásának munkálatai befejezését már ma megállapítani nem lehet. Azután a mai közgyűlés határozta jóváhagyásra is szorult. Eloszlatja Ácamovics aggályait, ki azért szeretné a hídnak építését gyorsan megkezdetni, hogy a munkanélküliség apasztassék, — ősszel a mi népünknek, munkálsainknak van elegendő munkájuk és így ha a kora tavasszal kezdődik a nagy munka, akkor segíünk a munkások helyzetén. Kifejti még Orbán, hogy Zsigmondynál 50,000 K.-t takarit

Rohitsí

Tempel

Styria

Donati

Legdušabb, termeszetes magnézium-glaubersós források.

Fővárosi Magyarországi részére:
Rofmann József, Budapest V., Balthary-utca 6.

meg a város. A miniszterium Szántó Albert és Beke M. mérnököket bizza meg a hid felügyeleti munkájával és ezért a két mérnök állandóan Uvidéken tartózkodik és résztvesz a munkálatokban, a többi műszaki munkát a városi műszaki hivatal végzi.

4 és 5) A vízvezeték és csatornázási tervek, költség fedezés és a szabályrendelet levették a napirendről, mert egyetlen ajánlatot sem fogad el, hanem újabb tárgyalásokat folytat ezen ügyben.

6) 40 villamos villámpró állítat föl a város.

7) A városi kerület egy részére a városi kórházban a város költségével 6 ápolónőt képeznek ki.

8) A városi fürdő r. t. szállodája. A város megadta már az engedélyt és szerződésileg biztosította is, hogy a városi fürdő egy szállodát építhet, de miután most jelzőlogra alkalmas területet kér a városotól, a közgyűlés a szálloda ügyének tárgyalásával nem foglalkozik, hanem előbb a gazdasági és jogügyi bizottságokhoz utasítja.

Uvidék ipara és kereskedelmének tükre.

Adatok szegedi ker. és iparkamara évi jelentéséből.

IV.

Ipari szakoktatás.

Kamarai kerületünknek egy jelentős városában, a mind erősebb mértékben iparosodó Uvidéken is mozgalom indult meg egy ipari szakiskola létesítése iránt és úgy Uvidék város tanácsa, mint az uvidéki ipartestület beadványt intézett e tárgyban a kereskedelemügyi m. kir. miniszterhez, amelyet kamaránk is magától értetődőleg a legnagyobb készséggel támogatott, kifejtve mindazokat az általános és helyi jellegű szempontokat, amelyek Uvidéket arra predesztinálják, hogy falai között egy ilyen iskolának helyet adjon.

Vasut.

Különösen sok panasz érkezett Uvidékről, a vasut állomás elégtelensége miatt. Uvidéken igen nagy késedelmeket idéz elő a nagy főzélék- és gyümölcsesszezonban a feladó pénztár személy-

zetének elégtelensége, amely miatt a szállító feleknek gyakran reggeltől délig is kell várakozni. Ez ügyben az Uvidéki Lloyd megkeresésére kamaránk felterjesztést is intézett a kereskedelemügyi m. kir. miniszterhez, aki válaszában kilátásba helyezte, hogy megfelelő kisegítő személyzet beállítása révén fog a bajok orvoslásáról gondoskodni.

Másik nagy panasza az uvidéki kereskedelmi érdekeltségnek, hogy gyümölcs- és főzélék-félek szállítására, amely cikkekben napjában néha 40–50 waggon kerül feladásra, a Máv.-nak nincsen kellő mennyiségű különleges kocsija és a közönséges G. kocsiokban szállított áru sérülés folytán igen sokat szenved. Szintén az uvidéki vasúti állomásra vonatkozólag közli velünk a Lloyd-társulat a következőket:

„Kíváncsok volna a forgalmas uvidéki állomáson egy automata-telefon, melyen az állomáson elfoglalt kereskedők üzletlelkeikkel érintkezhetnek. Az érdekeltségnek az „Uvidéki Lloyd” utján előterjesztett kérelmét a szabadkai üzletvezetőség elutasította és azt kívánta, hogy a felszerelés költségeit az uvidéki kereskedők viseljék. Tekintve, hogy ezen telefont nemcsak kereskedők, hanem magánosok is használnák, a felszerelés és fenntartás költségeinek áthárítása a kereskedő osztályra, teljesen indokolatlan.”

A díjszabási természetű intézkedéseket illetőleg kötelekességükben felelősséget, hogy a vasúti tárfiának a múlt évben történt ismételt felemelést igen sok kereskedő és iparos károsnak tartja. Nem hiányoznak azonban az olyan észrevételek sem, hogy az állandó díjszabási emelések magára a vasútra nézve sem járhatnak haszonnal. Gyakorlati fölsmerése ez annak az eredménynek, amely a második díjszabás-emelés után bekövetkezett.

Hajózás és vizszabályozás.

Mint minden évben regisztráljuk ezuttal is, hogy a mult esztendőben is megújultak az uvidéki, bajai és palánki kikötők fejlesztésére vonatkozó kívánalmak; sajnos nem sok eredménnyel. Csak Uvidéken lehet reményelni bizonyos javulást, amennyiben várható, hogy a már 1914-ben megkezdendő közúti hid építésével kapcsolatosan a kikötő ügye is napirendre kerül.

Posta, táviró, távbeszélő.

Egyik uvidéki kereskedő cég, amelynek jelentékeny postai csomagforgalma van Boszníával és Hercegovinával, utalt arra, hogy a magyar iparosok és kereskedők nagy hátrányban vannak Ausztriával szemben azért, hogy Magyarországból posta csomagokat Boszníába csak bérmentve lehet feladni, míg az osztrák posta az utánvételes küldeményeket is továbbítja. Következése ennek a különbözetés eljárásnak az, hogy az osztrák kereskedő, aki utánvéttel szállít, mindig biztos, hogy pénzét megkapja és minthogy a szállítási díjat a vevőre hárítja át, végeredményben olcsóbb is lehet. Különösen fontos ez ruházati ipari cégeknek, amelyek postacsomagokban szinte naponta igen nagy mennyiségű árut szállítanak. Mindenesetre kívánatos volna, ha illetékes helyen ez a panasz kellően figyelembe vétetnék.

Fel kell említenünk azokat a panaszokat is, amelyek kamarai kerületünk egyes nagyobb városaiból emeltettek a távbeszélő szolgálat idejének tulságos rövidsége miatt. Így például Uvidéki, Hódmezővásárhely és Baja városoknak csak nappali telefonszolgálatuk van, amely reggel 7, illetőleg 8 órakor kezdődik, holott a hajnali órákban megkezdődő piaci forgalom érdekei



Berson

Summirarok a legjobb

megkövetelnék, hogy a kereskedők már abban az időben is érintkezzenek egymással. Amennyiben tehát a teljes éjjeli szolgálat életbe léptethető nem volna, legalább kívánatosnak mutatkoznék — mint azt már a kamara is több felterjesztésében hangsúlyozta — a telefontszolgáltatnak már a kora reggeli órákban való megkezdése. Az ujdéki Lloyd-Társulat e tárgyban már felterjesztést is intézett a kereskedelemügyi m. kir. miniszterhez és azt kamarának a maga részéről szintén pártolta.

Érintkezés a magyar és bosnyák bíróságok között.

A Königsfädler Testvérek ujdéki cég meg a múlt év legelején az iránt intézett kérelmet hozzánk, hogy járjon közbe a kamara, hogy a mi bíróságainkna a boszniai bíróságokkal való érintkezése ezúttal ne kerüljön uton, hanem közvetlenül történjen. Nálunk ugyanis minden Boszniában lakó adóst illető peres akták előbb az igazságügyminiszterumba kerülnek s onnan lesznek csak rendeltetési helyükre továbbítva. Ezzel szemben Ausztriában az összes bírósági ügydarakból, melyek Boszniát illetik, direkt a boszniai bíróságokhoz mennek. Egy adós perlésénél tehát az osztrák cégek a magyarországiakkal szemben hátrazottan előnyben vannak, mert egyidőben beadott keresetnél is az osztrák hitelzőnek már jogerős ítélete lehet, míg nálunk esetleg még tárgyalás sem volt. A keresetnek a boszniai bíróságnál való benyújtása szintén nehézségekbe ütközik, sok helyt nincs ügyvéd, de különben is a fávolságok oly nagyok, az ügyvédi ténykedések horribilis költségekkel vannak egybekötve. Legmegfelelőbb volna, ha a boszniai bíróságok megfelelő tolmácsokkal egészítenének ki, hogy a mi bíróságaink éppugy, mint az osztrák és horvát bíróságok, a boszniai bíróságokkal is direkte érintkezzenek.

A kamara ebben az ügyben december 9-én tartott üléséből kifolyólag felterjesztést is intézett az igazságügyi m. kir. miniszterhez. Örömmel jelezhetjük, hogy ez az akció részleges eredménnyel járt, amennyiben a miniszter a kamarának és több más érdekképviseletnek ilyen irányú kérésére intézkedett, hogy addig is, míg a kölcsönös jogsegély végleges szabályozása bekövetkezik, lényeges könnyítések alkalmazásának. A rendelet 1914. január 1-én lépett életbe.

Balkáni akció.

Ujdéken Balkáni Kálmán dr. Boszniáról és Hercegovináról. Schneider Sándor dr. Szaloniki és Ujgörögországról. Fülöp Sándor a m. kir. kereskedelmi múzeum titkára Ujszerbiáról, Vangel Jenő a m. kir. kereskedelmi múzeum belgradi levelezője Szerbia gazdasági életéről tartott érdekes előadást.

A telefonforgalom javítása.

Az Ujdéki Lloyd-társulat felkérésére aziránt kereste meg a kamara a zágabai postai igazgatóságot, hogy Ujdékről a szemben lévő szlavoniai községekkel az interurbán beszélgetési díjak felszámítása nélkül a környékbeli díjzabásnak megfelelő átalányosságért lehessen beszélni. A



postaigazgatóság, bár elvben elismerte a kívánás jogosságát, kénytelen volt közölni, hogy ez idő szerint még nem teljesíthető, mert Irig ez idő szerint Ujdékkal környékbeli áramkörrel összekötve nincsen. A még ez év folyamán kiépülő Irig—Kamenica—Ujdék között közvetlen környékbeli összeköttetés azonban módot fog majd nyújtani meliőbb a kívánás megvalósulására. —Vege.

Vasárnapról — vasárnapig.

Sevics Mitrofan ujdéki szerb püspök a következő tartalma pástorlevelet adta ki: A bácskai egyházmegye összes kolostorai igazgatóságához, tisztelendő lelkeszi hivatalaihoz és nagytekintetű hitközségeihez! O eszárri és kir. apostoli fenségek, dicső trónörökösünk! Ferenc Ferdinánd főherceg és hű népe, őfelsége Hohenberd Zsófia hercegnének az életét bíniós kéz f. évi június hónap 28-án Szerajevóban kegyetlen módon oltotta ki. Ez a pokoli bűntett, amely az egész művelt világban undort és iszonyt keltett, mely gyászba borította az egész monarchiának összes nemzetiségét, akik a magas trón iránt taníthatatlan hűséggel és odaadással viselkedtek. A mi gör. kel. szerb egyházunk, amely ősidők óta át van hatva a magas eszárri és apostoli királyi trón iránti hűséggel, szintén ki akarja vonni a maga részét ezen borzasztó esemény folytán keletkezett általános gyászból, és tudatában annak az örösi veszteségnek, amely egész monarchiánkat érte, a maga részéről azáltal akar kifejezést adni őszinte részvételnek, hogy hivatalosan is közölve ezt a szomorú eseményt az összes alárendelt kolostori igazgatóságokkal, lelkeszi hivatalokkal és egyházközségekkel, s ezek után az összes hívekkel, elrendeljük: hogy az összes gör. kel. szerb templomokban mindaddig, míg a fenségek halottak részére a végzettség meg nem adatik, megilletődés, fájdalom és gyász jelelül naponkénti háromszori harangzóssal a szomorú esemény közhírré a. assék es ezen idő alatt az összes templomok és felekezeti iskolák épületeinek tornyaira a gyászlobogó tűzessék ki, a temetés után pedig egy legalkalmagabban napon a fenségek halottak felkiüdvéért ünnepi engedztelő mise tartassék meg szent egyházunk szertartásai szerint, amiről részletes céljából az összes helyi hatóságok és testületek kellő időben értesítendők. Mitrofan püspök.

A Daloskór a július 5-re tervezett dalos-ünnepélyt az országos gyászra való tekintettel augusztus 2-ra halasztotta. A gaz merénylet annyira elszomorította a kedélyeket, hogy a Daloskór nem tartja helyén valónak a komor és szomorú hangulatot vígsággal felváltani. Az utazásra eddig is sok adomány érkezett az ország pénzintézeteitől, egylettől és magánosoktól, ugyszí ten helyből is. A megívők a főhercegi pár temetése után lesznek szétkülde. Helyénvalónak találjuk megemlíteni, hogy Szabadka város a ottani magyar dalárdát 1000 K-val segítette. A magyar dalt terjesztő kulturregyesületünk szintén megérdemelné, hogy városunk kellő anyagi támogatásban részesítene, hogy mennél számosabban mehetnének a kolozsvári versenyre, ahonnan dicsőséget hozhatnának Ujdéknek, a magyarság végvárának.

Az új tisztí törvos Wagner Károly dr. szerdán, kinevezetése napján letette a főispán kezébe a hivatalos esküt. Az új főörvos nagy és általános közbecsülésnek örvend, mert finom, uri módorával, tapintatos föllépésével, szép tudása és képzettségével érdemessé tette magát ezen kitüntetésre. A város öszpolgársága csak helyeselni tudja, hogy főispánunk érdemes férfiut helyezett ezen díszes, de sok felelősséggel járó állásra.

Cserneyi Mór az elmúlt tanévben nagy sikerrel oktatta a szerb konvikts gimnáziumbeli tanulóit a magyar és német nyelvre. Az igazga-

tóság sernyeihez intézett átiratában elismeri pedagógiai tudását és kitűnő módszereit. A színidőben Cserneyi Berlitz módszere szerint magyar és német tanfolyamot nyit, melyre föl hívjuk a tanulóifjúság figyelmét. Jelentkezőket lakásán: Rákóczi Ferenc-ut 35. l. e. fogad.

Polgári fővölde. Vasárnap, június hó 28-án 425 fővés tettelet a céltáblákra. Díjnyertesek lettek: Melylövészekre: Tausch János 10/36, Lobenstein Károly 10/113, Burmann Sándor 10/130. Körülvöldekre: Lobenstein Károly 5/32, Burmann Sándor 5/32, Jonitz István 5/29, Hohlfeld József 5/28, és Tausch János 5/27.

Uj csendőrség. Ujdéken a belügyi és honvédelmi miniszter rendeletéből kifolyólag csendőrségi őrsöt szerveztek, melynek hatásköre legközelebbi körzetre terjed.

Igazi jótékonyág, mely takarékoságra is tanít. Az ujdéki ipar és kereskedelmi takarékpénztár az egyes tanítványokat takarékpénztári könyvecskékkal ajándékozta meg. Minden egyes könyvecskében 5, 10 koronás betét volt. Ezeket a tanári testület a legjobb tanulóknak ajándékozta, kik most már a takarékoság nemes sportjának alapját, a gyökerét kezükben tartva, ösztönözöttek a további gyűjtésre. A legszebb jutalom tehát az ilyen jótékonyág, mely kihát az egész életre.

Tivoli színház július hó 4. és 5-én. Jules Verne romantikus műve. Grant kapitány gyermekei! Mindenkit lebilincsel! Mindenkit érdekel! Elmegy 7 felvonással. 2000 meter hosszu. A kelkesedés morájával szemléli gyermek és felnőtt egyaránt!

Ritka nemes cselekedet. A sokolowcei (Galicia) rabbi az ottani jótékonyági intézmények támogatására könyvirodalmányokat gyűjt. Héberszövegi felhívásokat küld szét. Ilyen Matkovics Béla főispán címére is érkezett. Öméltsággal érdeklődött az irás tartalma fölöl és adományával sietett a humánus célt segíteni. Héberül válaszolt a megkeresésre.

Párhuzamos osztályok. A közoktatási miniszter egy éveken át fennálló bajon segített az által, hogy a helybeli áll. felső kereskedelmi iskola alsó osztályának párhuzamosítását megengedte. Ismétlően megtörtént az, hogy már a beiratkozás 2-dik napján a felvételt kereső tanulókat kénytelen volt az igazgató elutasítani, mert az osztály már megtelt. Ezen bajon most segítve van, mert az igazgató, aki személyesen a miniszteriumban jár, és ezen tarthatatlan állapot előadta, július 1-én sürgönyileg arra kapott felhatalmazást, hogy az alsó osztályt párhuzamosítsa. Ez természetesen az 1915. 6-dik tanévben a középső osztálynak párhuzamosítását vonja maga után, mire név szerint már az ígért megvan.

Automobilok



keveset használtak eladók. Magyarországon legnagyobb választékban 150—200 darabig állandoan rendelkezésre áll, fuvarozásra, városi és tura használatra, nyitott és csukott autók, valamint autóbuszok és teher-automobilok minden célra, mindenféle gyártmányu, legutolsó típusokból állando kiállítás 1000 koronától feljebb minden árban.

Keveset használt gummi és felszerelések
Budapest, VI., Liszt-Ferenc-tér 3. sz.

Telefon 149-62.

FEKETE SÁNDOR.

Egy dézsza vízbé fulladt. Zsablyán Gosztoics István 20 hónapos gyermeke egy vízzel telt dézsába esett és mire anyja kihuzta, már halott volt.

1. Szekulics Milánta titeli kir. bíróság által festi sertes vétsége miatt már 10 napi és egy ízben pedig 3 napi fogházra büntetve volt. Szekulics Szima a titeli kir. bíróság által rablás miatt 2 havi fogház és 20 K. büntetve volt titeli lakosok az alábbi újabb késéssel és garázdalkodást követtek el. Koszovacs István több mozsori ember társaságában borozott Zárics Dusán titeli lakos korcsmajánban és a vonat elindulását várta. A tamburasok nekik muzsikáltak, Szekulics Milán ezen asztalhoz a maga asztalához hívta a tamburasokat, de azok nem mentek, e miatt közlte és a sertet között szóváltás keletkezett és a mint Szekulics Milán sertetnek szidta az anyját, keves idő múlva ez a vasúthoz akart menni a söntéshez állott, hogy fizessen, ekkor Szekulics Milán hozzá futott, hátról többször megszurta, mire ez őt elfogja, torokn ragadta és a sarokba nyomta. Ezt látva Szekulics Szima, szintén oda szaradt nyitott késsel a szék alatt sertetett több ízben megszurta. Koszovacs István sérülései 30 nap alatt gyógyultak. Az ujvidéki kir. törvényszék mindkét vádlottat 8-8 hónapi börtönrre ítélte, a szegedi kir. tábla ezen ítéletet most helybenhagyta.

Ágonytötte a villám. Trpka Pál palánkai lakos m. héten a szállásán levő háza előtt epertá alatt a villám ágonytötte. Azonnal meghalt.

Felakasztotta magát. Bácsföldváron m. héten csütörtökön Kovács Istvánné sz. Varga Ilona a kamrában egy szegre felakasztotta magát. Mire észrevették már halott volt. Kátyon egy nappal később Müller János akasztotta fel magát, mire hozzátartozói rátaláltak már meg volt halva.

Szengáz megölte az 5 hónapos csecsemőt. Kovács Palmé ujvidéki hajomunkás neje 5 hónapos gyermekét a konyhában hagyta, addig meg a piára sietett. Mire visszaérkezett, gyermeke halott volt, mert a takaréktűzhelyben lévő tüzes szén a kis konyhát szengázzal telítette meg, mely a csecsemőt megölte. Gondatlanságáért 8 napi fogházbüntetést kapott.

Kiutasított csavargók: Vukics Szerpa bácsföldvári, Molnár Fülöp metkovicsi, Gruity Mita fehértemplomi foglalkozás nélküli egyéneket a rendőrség kiutasította.

Mikor olyan édes a tiltott gyümölcs! F. P. megizlette a tiltott szerelmet, hogy tovább nem folytathja annak a rendezését az oka.

Letartóztatták Velykov Milivoj kereskedő-segédet, ki Zimonyból jövet 30-40 tanuló előtt dícsörtötte a szarajevói gyilkosokat, és azt mondta, hogy nemokára itt lesz az idő, amikor Szerbia a 200 millió vásárolt ágyúkkal ostromolni fogja Magyarországot és akkor itt is a szerb lesz az ur. Szigorúan fogják büntetni az orjogó segédet.

Vétkes bukás Balubzics Nesztor János péterveei lakos. Kereskedő vétkes bukás vétsége miatt állott a törvényszék előtt, mert mint a kispár körét meghaladó bejegyzett kereskedelmi könyvek vezetésére köteles cselekvő és szenvedő

vagyomi állapotáról évenként rendes mérleget nem készítet és fizetési képtelenségének tudatában új adóságokat csinált. 40 korona vagy 2 napi fogházra, ítélte az ujvidéki törvényszék.

Élítették a sikasztót könyvelőt. Megirtuk annak idején, hogy ifj. Donoval Antal könyvelő hogyan csapta be a Zsófia-gőzmalmot. A reábitzott 6000 K. küldemény megtartotta. Az ujvidéki törvényszék 6 havi fogházra és 3 évi hivatalvesztésre ítélte.

Gondatlanság. A mesterek mindig tudnia kell, hogy milyen munkát végezhetnek tanoncai. Ha veszelys a munka, akkor vagy egyedül végzi, vagy kellő felügyelet mellett dolgoztat tanoncaival. Schreiber Balázs gépalkotás Palánkán acetylín-telepet javított, ahol két tanonca: Gutlieber Antal és Haril Lyubomir, segédkeztek neki. A veszelyes robbanó anyaggal egy meleg kályha fölött dolgoztak, ahol a robbanó anyag időrobbant és két inast igen súlyosan megsebesítette. Schreiberre 8 napi fogházat és 40 K pénzbüntetést szabott az ujvidéki törvényszék.

Eliskasztotta a lefoglalt ingókat. Milinkov Milos csurogi lakos tartozott Gyendity Szvetlovának 660 K-val. Miután nem fizetett a hitelező lefoglalták Milinkov ingatlanait, melyeket később, a foglalás után eladott. Ezért a bűncselekményért 7 napi fogház és 1 évi hivatalvesztésre ítélte az ujvidéki törvényszék.

A hiányos fölügyelet. Megemlítettük, hogy László Jánosné okéri lakos 2 éves fiacskája a Bara-patakba fulladt, mert nem vigyáztak rá. A gondatlan anyát törvényszékünk 8 napi fogházbüntetésre ítélte.

Az U. T. K. mulatsága. Mult vasárnap élvezetes, sikeres napot rendezett előkelő sportegyletünk. Noha a délutáni esőzés kissé távolított a közönséget, dacára ennek a látogatottság szerint nyilatkozott meg. Az előre hirdetett szórakozások mind lejártszódtak és jövedvény tartották a közönséget, migmen estefelé a szomorú hír — a trónörökös pár tragikus halála, — lelohasztotta a kedélyeket. A zene elnémult, nem volt senkinek kedve ezután mulatni. Mindenki a gyászos eseménnyel foglalkozott. A kora esti órákban a közönség távozott. Az erőlkö és anyagi siker igen szép volt. A buzgó rendezőség egyöntetűen és lelkesen töltötte be fáradságos hivatását.

Hirdetmény. Alulírott mint az országgyűlési képviselőválasztók összeírására kiküldött összeíró küldöttség elnöke ezennel közhírré teszem, hogy az összeíró küldöttség működésének kezdőnapját július 5-én július 10-iki napjára tűzöm ki azzal, hogy a küldöttség a városháza kistanácsában (I. emelet 19 ajtó) fog működni. A küldöttség e naptól kezdve bezárólag augusztus 10-ig fog működni, mely időközben az érdekeltek választójoguknak igazolása végett okirataik bemutatása mellett naponta vasárnap és ünnepnapok kivételével délelőtt 9-től 11 óráig és délután 3-tól 5-óráig az összeíró küldöttség előtt jelentkezhetnek. Egyben az 1913. XIV. t. c. 43. szakasz alapján felhívom a munkaadókat, hogy e törvény cikk 55. szakaszában említett adatokat a fent kitélt helyen és időben bocsássák az összeíró küldöttség rendelkezésére. Dr. Königstädter Otto, s. k. az összeíróküldöttség h. elnöke.

A kalászosok országos termésátalaga. 5-6 métermázsra körül ingadozik s különösen a zabé alig haladja meg az 5 métermázsát, s így termelése sok esetben nem is jár haszonnal, holott e körülménynek egyedül a rossz gazdálkodás az oka? Összel felszántott, jól megművelt és kellő trágyaerőben levő talajokat a kat holdankénti 12-16 mázsás zabtermés egyáltalán nem tartozik a ritkaságok közé, csak hogy a magyar gazda sem szántja meg ősszel zabnak szánt talaját, tehát nem műveli jól és semmiként sem trágyazza, sőt rendszeren a kieltebb földbe veti azt. Végzetes hiba ez különösen ma, amikor műtrágyák segítségével könnyedén pótolhatjuk az álló trágya hiányt. 150 kgr. szuperfoszfát és 30 kgr. chilisáletrom kat holdankénti kiszórásával olyan nagy termés-többlet érhető el, amely többszörösen megtéríti a műtrágya árát. A chilisáletrom alkalmazása különösen a zabnál azért szükséges, mert a zabvetésre szánt földek többnyire nagyon messze esnek az álló trágától, s így nitrogén szükségletük teljesesen kikapadt s azért az egyoldalú szuperfoszfát trágyázás nem mindenkor ad elegendő nagy termés-többletet.

Tusnádról értesítenek bennünket, hogy azon körülménnyel fogva miután Tusná-fürdő igazgatósága a f. évi fűrdőidényre a gyógy és zenediját felére leszállította a közönség körében ezen páratlan szép fűrdőhely iránt oly nagyfokú érdeklődést kelett, hogy az eddigi jelek után itélve ez évben sokkal több vendég lesz, mint eddig. Ajánlatos tehát, ha a közönség lakását idejében lefoglalja.

621. szám. 1914. végrh.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy az ujvidéki kir. járásbírósnak 1914. évi Sp. II. 347/2. számú végzése következtében Dr. Nagy Ferenc ügyvéd által képviselt Schwartz testvérek javára 168 K 35 f. s jár. erejű 1914. évi április hó 24-én foganatosított kielégítési végrehajtás utján le- és felülfoglalt és 608 kor.-ra becsült következő ingóságok u. m.: butorok nyilvános árverésen eladának.

Mely árverésnek az ujvidéki kir. járásbíró-ság 1914-ik évi V. 770. számú végzése folytán 168 kor. 35 fillér tökélettel, ennek 1914. évi március hó 18. napjától járó 5% kamatai és eddig összesen 77 kor. 80 fillérben bírólag már megállapított költségek erejű Ujvidéken Telesky utca 15. sz. alatt leendő megtagartásra 1914. évi július hó 17-iki napjának délelőtti 10 órája határidőül kitétik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatalnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett a legelőbbet igényel, szükség esetén becésaron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat masok is le- és felülfoglalták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120. § értelmében ezek javára is elrendeltek.

Kelt Ujvidék, 1914. évi június hó 29. én.

Horváth,
kir. bír. végrehajtó.

Serteshizlálók érdeke.

Beteg-e a disznói? De ha nem is beteg, az azonban rendelje meg a betegség elleni „Masztin” szert s a legrovidebb idő alatt meggyőződik, hogy disznói a hizásban előhaladnak. Minden dobozhoz utasítás van csatolva. 1/4 kgr.-os doboz ára 60 fillér.

Ha esetleg döglik az apró jószágja, rendelje meg azonnal az **Antikolerint**, a dögles nyomban megszűnik, mivel be van bizonyítva, hogy hatása biztos. 1 doboz 1/8 kgr. 50 fillér.

Ha a tyűkretrec és a szárnyas állatok tetűvel teltek, könnyen kitisztulnak, ha a hírneves „**Szisztot**” elvezeső porokat nálam megrendeli melyből 1/2 kgr. doboz 50 fillér. Minden gyógyszerhez csatolva van használati utasítás.

A legkisebb szállítás 4 doboz (mely különféle is lehet). Kívánságra számtalan hályanyilatkozatokat küldhetek győpporaimról.

Halászkok figyelmebe:

Kérjenek mintát elsőrendű halóköttő zsinegeimről, hogy annak jószágáról és olcsóságáról meggyőződhesen.

Ki saját érdekét védi az rendel 4 1/4 kgr-os postacsomagban befőt kötéshez való zsineget, melyből szivesen küldök mintát, hogy annak minőségéről és jutányos áráról tökéletes meggyőződést szerezhesen.

Vucskovits V. Luka, Ujvidék
a „Sárgarépához”.

Utazó

a fűszer- és festékszaktmából, aki BÁC-SKÁBAN és szomszéd falvemegekben jól be van vezetve, **vérvetetik.**

Ajánlatok: **Klein Géza** nagykereskedő céghez, Szabadka címzendők.

Gulliver

A prima
kaucsuk
cipósarok
a
kaucsuk sarkok
királya



rendkívüli olcsó, meri kaucsukból készült.

E heti olcsóságok. Csak 1 kor. 96 fill.

6 pár női harisnya fekete vagy színes
3 pár női harisnya fekete selyem fenyű
6 pár patent gyermek harisnya fekete, színtartó
6 pár férfi zokni színes vagy fekete divatos
5 pár férfi zokni csíkos, színtartó divatos
3 db tisztá selyem nyakkendő szép minta
7 db nyakkendő félselyem, szép minta
1 db egész kész nagyon szép divatos női blúz
Tango-szmben legújabb szabás
1 db alszoknya nagyon jó glóttból
6 db tiszta fehér, hibátlan Karlsbadi porcellán-
tányér mély vagy lapos
1 db damaszt abrosz színes vagy fehér
4 db damaszt szálvetta fehér vagy színes
4 db damaszt törülköző igen jó minőség
1 db ágylepedő tiszta lenn varrás nélkül
1 db fáliszőnyeg gyönyörű mintával
és egyéb gyönyörű dolgok.

Férfi vagy gyermek-kalap K 1:80
Párisi Nagy Áruház

Ujvidék, II. Rákóczi Ferenc-út 13. szám.

NESTLÉ FÉLÉ
régbevált GYERMEKLISZT

Próbadozokat, valamint orvosi
röpiratot a gyermeknevelésről díjtalan-
ul küld a **Henr Nestlé** cég, Wien,
I., Bieberstrasse 194 P.

SZLIÁCS ACÉLFÜRDŐ
Feiső-Magyarország.

Egyedül ismert szénsavdús vasforrás.
Legtöbb vasat tartalmazó ivóforrás
belső használatra. Idény május 15-től
szeptember 30-ig. Felülmúlhatatlan
verszegényesség, sápkor, női bajok,
háterginc- és idegbajok, bémálás
ellen, atszenvedett betegség és erős
munkásság után. Mint fürdőorvos Dr.
Nádasy István igazgató-főorvos mű-
ködik. Utazás Becsből 9 óra, északról
Oderbergen 5 óra, délről Budapes-
ten át szintén 5 óra. Szűcsra vonat-
kozó falragaszt minden nagyobb
vasúti állomáson ki vannak függesztve.
Kimerítő felvilágosítást és prospektust,
amelyek valamint lakás-árkedvezmény-
ről az elő- és utóidejnyben stb. ad a:

Fürdőigazgatóság, Szliácson (Zolyom m.)

A VILÁGHIRŰ FÖLDES-FÉLÉ
**MARGIT-
CRÈME ÉS
SZAPPAN**

használatá által arca
tisztá, üde és bős lez.

A Margit-Crème a fürangú hölgyek kedvence
széptől szere, az egész világon el van terjedve.
Paratlan hatása szerencsésen összeállításában
rejlük, a bőr azonnal felveszi és kiváló hatása
már pár óra alatt észlelhető. Mivel a Margit-
Crémét utánozzák és hamisítják, tessék eredeti
vedjegyvel lezárt dobozt elfogadni, mert csak
ilyen készítményt vállal a készítő minden-
nemű felelősséget. A Margit-Crème ártalmat-
lan, zsírtalan, vegyszertiszta készítmény, emly a
külöldön általános feltűnést keltett.

Ára 1 K. — Margit-szappan 70 fillér. Margit-
pouder K. 1:20. — Gyártja

Földes Kelemen
gyógyszertára Aradon.

Ujvidéken kapható: Grassinger János, Öv.
Michels Gyutáné, Nenadovó V. V. János
székesbányai és Klein Oskar drogistára

934. szám. 1914. végrh.

Árverési hirdetés.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi
LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezenel közírré
teszi, hogy az ujvidéki kir. törvényszéknek
11622/1914. számú végzése következtében Dr.
Kosztis Elemér csurogi ügyvéd által képviselt
Kovács János és neje temerini lakosok javára
24000 K s jár. erejéig 1914. évi május hó 16-án
foganatosított kielégítési végrehajtás utján le-
és felülfoglalt és 1354 kor. 20 fillére becsült fűszer
és rövidárak, szobabutorok és egyéb ingók nyil-
vános árverésen eladandók.

Mely árverésnek az ujvidéki kir. járásbíró-
ság 1914-ik évi V. 909. számú végzése folytán
24000 kor. tőkekövetelés, ennek 1914. évi február
hó 1. napjától járó 6% kamatai, 1/3% váltódíj
és eddig összesen 573 kor. 28 fillériben bíróság
már megállapított költségek erejéig, Temerinben
alperes üzletben leendő megtartására 1914. évi
július hó 7-ik napjának délelőtti 10 órája hatá-
ridőül kiütetik és ahhoz a venni szándékozók
ezenel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy
az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107.
és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett,
a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron
alul is el fognak adatni.

Amennyiben az előverezendő ingóságokat
mások is le- és felülfoglaltaták és azokia ki-
elégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881.
évi LX. t.-c. 120. § értelmében ezek javára is
elrendelhetik.

Kelt Ujvidéken, 1914. évi június hó 26-án.

Basch Sándor,
kir. bír. végrehajtó.

KOCHILLIN Legjobb, legolcsóbb



szőlőmolyirtószer
a
„Kochillin“

Mert a KOCHILLIN nem csupán az élő kukacot öl meg,
de a petéket is, a molypilét pedig a további kiel-
rakástól elriasztja.

A KOCHILLIN teljesen méregmentes, az emberi szerve-
zetre ártalmatlan, a permetezés minden óvintézkedés
nélkül végezhető.

KOCHILLIN-nel minden időszakban, az időjárásra való
tekintet nélkül lehet permetezni.

KOCHILLIN nem eteti el a szenge fűrtöket (mint pl.
sokszor a nikotín.)

KOCHILLIN nem piszkolja be a fűrtöket (esemege szőlő-
nél fontos.)

KOCHILLIN a szőlőmoly nyálából szótt pókhálószertü
folnakat oldja, a fészket elpusztítja és a fészkekben
levő hernyót megöli, így a legrejtettebb helyekre is
behatol.

A KOCHILLIN lisztiharmat (Oidium) ellen is hathatos
védelmet nyújt.

KOCHILLIN jól tapad, így a fűrtöket állandóan védi.

A KOCHILLIN 1 kgr.-os csomagokban, kemény tégla
alakú darabokban állítatik elő. 2 évig is eláll anélkül,
hogy ható erejéből veszítene.

A KOCHILLIN vízben könnyen oldódik, üledéket nem
hagy, így a permetező csapot el nem zárja.

Ára kilogrammonként 4 korona.

Egy holdra 3—4 kg. elegendő.

Megrendelhető és bővebb felvilágosítással szolgál a

Gabonakereskedelmi r. t.

Kochillin osztályánál

Budapest, V. Nádor-utca 20. szám.

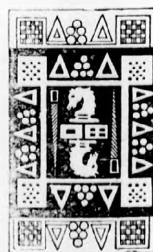
Viszontelárusítókat keresünk.



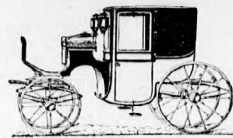
„Klub“ cigaretta papír

valódi csak az, melyen az itt látható védjegy van.
Minden könyvecské teljes 100 lapot tartalmaz.

Óvakodjunk az utánzatoktól,
mert ez: minősége csekély értékű.



Telefon 134.



Árjegyzék
ingyen és
bementre.

Első délmagyarországi kocsigyár.

Reich Mátyás és Lebherz Károly
Ujvidék, (Limán),

Luxus-hintók, üzleti és gazdasági ko-
csik, mentő- és halottas kocsiok, omni-
buszok és luxus-szánkók, a legeggy-
szerűbbtől a legfinomabb kivittlig,
állandóan készletben.

Van szerencsem Ujvidék és kör-
nyéke nagyérdemű hölgyközönségének
b. tudomására adni, hogy

Goldmark H.

budapesti női kalapgyár

legújabb divatú, díszített nyári modell-
jei, kalapformái, díszek stb. **Ujvidékre**
a gyár fióközletébe: Erzsébettr 7.
szám alatt (Adamovits-palota) meg-
érkeztek.

Vidéki megbízások gyorsan és
legpontosabban eszközöltetnek. Jutá-
nyos árak. Meltőztassék a dús válasz-
téket megtekinteni, semmi vételkény-
szer. Szíves pártfogást kér

P. Kiss Margit
üzletvezető.

Felhívás!

**Az Ipar és Kereskedelmi Takaré-
pénztár r.-t. Ujvidék most nyitja meg**

VI. hetibetét csoportját.

garantált minimális 5%-al kamatozik

A heti befizetések kötelező időtartama
3 év, mégis célszerűségi szempontból lehe-
tővé tettük felelnék 4 éves heti betét-
könyvecskék váltását is.

A legkisebb részlet heti 1.— kor. de
váltható egy könyvekre több részlet is.

Teljes tisztelettel
Ipar és Kereskedelmi Takarékpénztár
Részvénnytársaság
igazgatósága.

Kiadó lakás

Nagyon olcsón, gyönyörű kilátással, villamos megálló. 2 utcai szoba, konyha és éléskamra. Azonnal is.

Vasúti-ut és Kamenici-utca sarok.
Kovács Sándornál.

Az előhaladott idény

miatt igen mérsékelt áron kiárusítom női kalapraktárom visszamaradt szép, finom áruit

Winkler Valeria

Kossuth Lajos-utca 30. I. emelet
(lépcsőtől jobbra).

Regényi Kálmán

ékszerész, óras és látszerész Ujvidék,
a róm. kath. templom épületében.

Aranyéremmel kitüntetve.

Üzletáthelyezés.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség becses tudomására adni, hogy július 1-én az eddig II. Rákóczi Ferenc-ut 13. szám alatt fenálló üzletemet

kézimunkakülönlegességekben

Kossuth Lajos-utca 43. szám alá (régí gimnázium épület) helyeztem át, ahol is az eddigi kiváló szép áruraktáromat lényegesen kibővítettem és legújabb divatú párisi, londoni és berlini modell darabokat hoztam, hogy úgy az eddig is elért legnagyobb megelégedését nb. vevőimtől meg hathatósan kiérdemeljem.

Nagyon kérem Ujvidék város, valamint a környék nb. közönségét, engem kegyes látogatásával megtisztelni kegyeskedjék, a legdivatosabb és legszebb dolgokat minden vételkényszer nélkül tekintse meg, mert most érkezett modell darabok remélhetőleg csak rövid ideig maradnak raktáron.

Szíves jóindulatukba továbbra is ajánlom magamat vagyok kiváló tisztelettel

Hexner Franciska.

Hivat. enged. Közvetítő Int.

Kube Olga

Croppau (Silesia)

Franz Joseph-Platz 1.

Közvetítő és elhelyez: nevelőnők, bönnek, gyermekkereszenők, társalgónők, házvezetőnők, irodistanók, eladónők, kaszirnők, kereskedelmi alkalmazottak stb.

Egy gyakornok és egy tanonc teljes ellátással

azonnal fölvétetnek. Azok, kik a német nyelvben járatosak előnyben részesülnek.

Ájánlatok: Ludwig József fűszer- és csemegekereskedéséhez Ujvidék, Kossuth Lajos-utca 49, szám alá intézendők.

STEFANOVITS

Kávé!

Vár. Jódosgyógyfürdő

Egész éven át nyitva.

Fangó iszap kezelések.

Hidegvízgyógyintézet, villamoskezelésekkel.

Jód fürdők.

Ujvidéki „ORIENT“ ásványvíz szétküldési raktára.

Szerémi

borozó

Ujvidéken.

KENYER-UTCA 23. SZÁM alatt a Központi Hírelintézettel szemben, melyben SCHWARZ JÓZSEF úr saját termésű borai, égetett törköly pálinkája, a 27 holdnyi kamenicai Paraga hegyen levő szőlőjéből, poharuként vagy zárt palackokban mérsékelt árak mellett kerülnek kimerésre.

Megrendelések 50 literen felül hordóban
SCHWARZ TESTVÉREK irodájába in-
■■■■ tézendők (Haltér 12. szám). ■■■■

A borozóban olcsón és jól lehet étkezni.

Drezdai gázmotorgyár r.-t.
Ezelőtt Moritz Hille Középméretű-szág legregőbb és legnagyobb motorgyára Vezérképviselőt

Kalmár Ernő

gépészmérnök

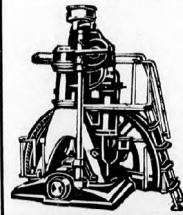
Budapest,

VI., Podmaniczky-u. 4.
Telefon 22-76.

Motorok minden nagyságban.

Benzin-, gáz-, petroleum-, nyersolaj-, főlég-, Dieselmotorgyárak.

Költségvetés és mérnöki kiküldésdíjtalan.



Jól számítottak

és helyesen választottak azon háziasszonyok, akik háztartásukban kávépótlék gyanánt a „Valódi“ :Franck:-ot a „kávédaráló“-val használják.

mg em 63/26118



Figyelem
a címke
jelzésére!

Grosz és Krausz

legnagyobb butor és szőnyeg áruhaza

Ujvidék. Telefon 24. sz.

Különlegességek bőrbutorokban

Állandó nagy raktár elsőrangú

jégszekrényekben.



5550/tkv. 1914. szám.

Árverési hirdetményi kivonat.

Szerb kölcsönös segélyző és takarékegylet végrehajthatónak Szekulics Ignyat és Jeliszavota gyámja végrehajtást szenvedő ellen indított végrehajtási ügyében a telegkönyvi hatóság a végrehajtható kerelme következtében az 1881. LX. tc. 144. 146. s 147. §§ értelmében elrendeli a végrehajtási árverést 960 kor. főtekevetelés ennek 1911. évi szeptember hó 30. napjától járó 8% kamata 89 kor. 76 fill. eddig megállapított per és végrehajtási és az árverési kérvényért ezuttal megállapított 27 kor. 58 fill. költség és juttakait behajtása végett.

Az újvidéki kir. törvényszék területén levő Ujvidék városban fekvő s az újvidéki 1682. sz. betétben A. U. 1—2. sorsz. 3490. 3491. hrsz. alatt foglalt végrehajtást szenvedettek nevén álló a Sáncz-utcában 17. ö. i. számú ház és beltelekre 1572 kor. kikiálltási árban.

A telegkönyvi hatóság az árverésnek a kir. törvényszék hivatalos helyiségében megtartására 1914. évi szeptember hó 9. napjának d. n. 3 óráját tűzi ki és az árverési feltételeket az 1881. LX. tc. 150. §-a alapján a következőképen állapítja meg.

1. Az árverés alá eső ingatlan a kikiálltási ár feletlen alacsonyabb áron eladni nem lehet. (1908. XLI. tc. 26. §).

2. Az árverezni szándékozók kötelesek bánatpénzül a kikiálltási ár 10%,-át készpénzben vagy az 1881. LX. tc. 42. §-ában meghatározott arányammal számított ovadékképes értékpapírosban a kiküldöttnél letenni vagy a bánatpénznek előlegesen bírói letétbe helyezeséről kiállított letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni. (1881. LX. tc. 147. 156. 170. §§ 1908. XLI. tc. 21. §).

3. A kiúestár valamint a magyar földhitelintézetek országos szövetsége mint árverelő bánatpénzt letenni nem köteles. Nem kötelesek bánatpénzt letenni az 1888. XXX. tc. 10. §-ának második bekezdése alapján adomentes záloglevelek kibocsátására jogosított és Budapesten székelő részvénytársaságok és szövetkezetek, valamint az 1898. XXIII. tc. alapján alakult központi hitel-szövetkezet a javukra zálogjoggal megterhelt ingatlan elárverezésénél. Abban az esetben amelyben az árverelő a törvény értelmében a bánatpénzt elveszti, a bánatpénz letétele alól felmentett árverelő a telegkönyvi hatóság felhívásának kézhezvételétől számított nyolc nap alatt a bánatpénznek megfelelő összeget bírói letétbe helyezni köteles. (1908. XLI. tc. 21. §. 1911. XV. 15. §.)

4. Az aki az ingatlanért a kikiálltási árnal magasabb ígérlet tett, ha többet ígérni senki sem akar, köteles nyomban a kikiálltási ár számléka szerint megállapított bánatpénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékát kiegészíteni. Ha ennek a kötelezettségnek eleget nem tesz ígérlete figyelmen kívül marad és az árverése, amelyet haladéktalanul folytatni kell részt nem vehet.

A bánatpénz letétele alól felmentett árverelő a bánatpénz kiegészítésének megfelelő összeget sem köteles letenni. (1882. XLI. tc. 20. §).

5. A vevő köteles a vételár az árverés napjától járó 5% kamatával együtt az újvidéki m. kir. adóhivatalnál mint bírói letét pépztárnál három egyenlő részletben megfizetni még pedig az első részletet 15 nap alatt a másodikat 30 nap alatt a harmadikat 45 nap alatt az árverés jogerőre emelkedésétől számítva. A bánatpénz az

utolsó részletben fog beszámíttatni. (1881. LX. tc. 147. § f. pont. 150. §).

6. A vevő köteles az ingatlan terhelő és az árverés napja után esedékes adókat az átruházási illetéket valamint az előrvezett ingatlan a fennálló törvények szerint terhelő szőlő dézma urbéri és más hasonló természetű váltáságot a bírtok rendezési költségjárulékokat, ugyszintén a viszályozási tartozás az árverés napja után esedékes részleteit a vételárba betudás nélkül viselni. (1881. LX. tc. 174. §).

Ujvidéken, 1914. évi június hó 16.
Polgár s. k. kir. törvényszék bírói.

A kivonat hitelesül:

Kulesár,
kir. telegkönyvvezető.

Megnyilt a kézimunka áruház

Rákóczi Ferenc-út 2. az Apolló mozgó épületben.

Óriási választék:

Kedzett párnák anyaggal K 1-50 töl
" mifők, futók, anyaggal K 1-50 "
" bímzett párnák darabja K 2— "
" futók és mifők drb. K 3— "
Hirtap és kefetartók darabja K —50 "

s mindennemű kész és kezdett kézimunkáru nagy választékban igen jutányos áron kapható, miről a t. közönség vételkényszer nélkül meggyőződhetik. — Szives partfogást kér tisztelettel

Erdélyi Béla.

RED STAR LINE

VÖRÖS CSILLAG VONAL

Antwerpen-Amerika

Rendes és közvetlen postahajójáratok Antwerpen-New-York és Antwerpen-Boston között.

A TÁRSASÁG HAJÓRAJA

Lapland, Finland, Kronland, Vaderland, Zeeland, Samland, Gothland, Marguette, Menominee, Maniton.

A hajók New-York felé minden szombaton és Bostonba minden második csütörtökön. Bővebb felvilágosítás nyújt

Red-Star-Line

magyarországi helyettese

BUDAPEST VIII. Köztetető-út 12. a.

Telefón József 10—37. szám.

NYOMTATVÁNYOK

ÉS



legdivatosabban, tisztán és olcsón készit

MERKUR-NYOMDA

Fuchs Oszkár és társa utóda, UJVIDÉK

WINKLE-PALOTA az udvarban.

TELEFON: 151.

Ügynöki irodánk részére gyakornokot keresünk. Súlyt fektetünk arra, hogy pályázó legalább 4 középsikolai osztályt végzett és a magyar (lehetőleg a német) nyelvben gyakorlattal bírjon. Ajánlatok irodánkba intézendők.

Moser & Wertheim

gyarmatáru ügynökség.

Ujvidék, Kenyér-utca 26.



Az eredeti

„Lehmann“

piperecikkek

(arekrém, szappan, puder)

MŰLABORATORIUMA

Ujvidék,

Erzsebet-tér 4. szám.